

166182-2026 - Konkurrensutsättning

Bulgarien – Växlar, växellådor och drivelement – Доставка на редуктор тип 14LA 560 или еквивалент

OJ S 48/2026 10/03/2026

Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem

Varor

1. Upphandlare

1.1. Upphandlare

Officiellt namn: ТЕЦ МАРИЦА ИЗТОК 2 ЕАД

E-postadress: y.radanov@tpp2.com

Köparens rättsliga status: Offentligt företag

Den upphandlande enhetens verksamhet: Elrelaterad verksamhet

2. Förfarande

2.1. Förfarande

Titel: Доставка на редуктор тип 14LA 560 или еквивалент

Beskrivning: „Доставка на редуктор тип 14LA 560 или еквивалент, съгласно

Спецификация

Förfarandets identifierare: ca32eae4-29b4-4d24-a15a-29283b8bc2b7

Intern identifierare: 560680

Typ av förfarande: Förhandlat förfarande med föregående meddelande om upphandling/under konkurrens

Förfarandet är påskyndat: nej

2.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Huvudklassificering (cpv): 42140000 Växlar, växellådor och drivelement

2.1.2. Leveransplats

Del av land (NUTS): Стара Загора (BG344)

Land: Bulgarien

2.1.3. Värde

Beräknat värde exklusive moms: 206 500,00 EUR

2.1.4. Allmänna upplysningar

Kompletterande information: 1. Възложителят ще отстранява на следните основания: 1.1. Кандидат или участник, който не отговаря на поставените критерии за подбор или не изпълни друго условие, посочено в обявлението за обществена поръчка, поканата за потвърждаване на интерес или в покана за участие в преговори, или в документацията (чл. 107, т. 1 от ЗОП). 1.2. Участник, който е представил оферта, която не отговаря на: а) предварително обявените условия за изпълнение на поръчката; б) правила и изисквания, свързани с опазване на околната среда, социалното и трудовото право, приложими колективни споразумения и/или разпоредби на международното екологично, социално и трудово право, които са изброени в приложение № 10 (чл. 107, т. 2 от ЗОП) 1.3. Участник, който не е представил в срок обосновката по чл. 72, ал. 1 или чиято

оферта не е приета съгласно чл. 72, ал. 3 - 5 (чл. 107, т. 3 от ЗОП) 1.4. Кандидат или участник, подал заявление за участие или оферта, които не отговарят на условията за представяне, включително за форма, начин, срок и валидност (чл. 107, т. 5 от ЗОП) 1.5. Лице, което е нарушило забрана по чл. 101, ал. 9 или 10 (чл. 107, т. 6 от ЗОП) 2. На основание чл.56, ал.1 от ЗОП, кандидат, за когото са налице основания по чл.54, ал.1 и посочените от възложителя обстоятелства по чл.55, ал.1, т.1, 4 и 5, има право да представи доказателства, че е предприел мерки, които гарантират неговата надеждност, въпреки наличието на съответното основание за отстраняване. 3. Срок за изпълнение на договора е до 9 (девет) месеца от датата на подписване на договора. 4. Изисквания към техническото предложение: В техническото предложение Участниците да приложат декларация за производителя и страна на произход на изделието. Възложителят ще отстранява оферта, когато делът на изделията с произход от трети страни надвишава 50 на сто от общата стойност на продуктите, включени в нея, на основание чл.146 от ЗОП. 5. Изисквания към ценовото предложение: 5.1. В предлаганата обща цена да са включени всички разходи за изпълнение предмета на поръчката, в т.ч. такси и др., при условие на доставка: DDP „ТЕЦ Марица изток 2” ЕАД, съгласно Инкотермс 2020г. 5.2. Участниците трябва да представят предложения за целия обем по поръчката. Предложения за част от поръчката ще се отстраняват. 5.3. Начин на плащане: Плащането по договора се извършва в срок до 30 дни след представяне на двустранно подписан приемо-предавателен протокол за извършената доставка, фактура-оригинал и документи по чл. 66, ал.7-10 от ЗОП (в случай, че е приложимо) и след потвърждение от НАП и АМ и в зависимост от предприетите от тях действия по налагане на заповест и/или изпълнение върху съответните вземания на изпълнителя или правоимащото лице съгласно чл.182в, ал.2 от ДОПК. Срокът за плащане започва да тече от датата на последно представения документ. 2. В случаите, когато Участникът предлага еквивалентни на изискваните от Възложителя резервни части/ изделия/ стандарти/ марки и др., в ценовото си предложение попълва наименованието на предлагания от него еквивалент. 3. За целите на чл.72 от ЗОП за обективна база за сравнение Възложителят приема посочената в документацията прогнозна стойност за изпълнение на поръчката. 6. Гаранция за изпълнение 6.1.Преди подписването на договора, Изпълнителят представя гаранция за изпълнение в размер на 5% от стойността на договора без ДДС, закръглена до евро надолу, в една от формите определени в чл.111, ал.5 на ЗОП /парична сума, банкова гаранция или застраховка/. Гаранцията за изпълнение служи за обезпечаване на изпълнението на задълженията на Изпълнителя по Договора. 6.2.Ако гаранцията е парична сума, се внася по сметката на Възложителя, а именно: IBAN: BG35 BPBI 7942 1025 1425 01, BIC: BPBIBGSF, Банка: „Юробанк България“ АД 6.3. Ако гаранцията е банкова е със срок на валидност 10 месеца от датата на подписване на договора. Минималното съдържание на банкова гаранция е посочено в образец на Възложителя. 6.4. Ако гаранцията е застраховка, се представя оригинална полица със срок на валидност 10 месеца от датата на подписване на договора. Застраховката трябва безусловно и неотменимо обезпечаваш изпълнението чрез покритие на отговорността на изпълнителя. 6.5.Възложителят освобождава Гаранцията за изпълнение в срок до 30 (тридесет) дни след изпълнение на договора. Тази гаранция се връща на Изпълнителя при добросъвестно изпълнение и липса на претенции и основания за задържането от страна на Възложителя на каквато и да е сума по нея. 7. Гаранционен срок: 18 месеца от датата на доставка. 8. Валидност на офертата - 5 месеца. 9. В изпълнение на разпоредбата на чл.48 и чл.49 от ЗОП да се счита добавено „или еквивалентно/и” навсякъде, където в документацията по настоящата поръчка са посочени стандарти, спецификации, технически оценки, технически одобрения или технически еталони по чл.48, ал.1, т. 2 от ЗОП, както и когато

са посочени модел, източник, процес, търговска марка, патент, тип, произход или производство съгласно чл. 49, ал. 2 от ЗОП. Изключение са случаите, когато чрез модел, марка, тип или по друг начин Възложителя индивидуализира собственото му съоръжение, за което са предназначени доставките или услугите, предмет на поръчката. Еквивалентността се доказва по реда на чл. 50 и 52 от ЗОП.

Rättslig grund:

Direktiv 2014/25/EU

2.1.6. Uteslutningsgrunder

Källor till uteslutningsgrunder: Meddelande

Deltagande i en kriminell organisation: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 321 или чл. 321а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Korruption: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 301-307 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Bedrägerier: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 209-213 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Terroristbrott eller brott med anknytning till terroristverksamhet: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 114а - 114т от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП; по чл. 108а от Наказателния кодекс (изм. и доп., обн. ДВ, бр. 84 от 06.10.2023 г. – редакция в сила до 31.01.2026 г.) като престъпление, включено в обхвата на чл. 57, параграф 1 от Директива 2014/24/ЕС)

Penningtvätt eller finansiering av terrorism: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 253-260 от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Barnarbete och andra former av människohandel: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 159а-159г от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheten att betala skatter: Кандидатът или участникът има задължения за данъци по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheten att betala sociala avgifter: Кандидатът или участникът има задължения за задължителни осигурителни вноски по смисъла на чл. 162, ал. 2, т. 1 от Данъчно-осигурителния процесуален кодекс и лихвите по тях към държавата или към общината по седалището на възложителя и на кандидата или участника, или аналогични задължения съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен, доказани с влязъл в сила акт на компетентен орган, (чл. 54, ал. 1, т. 3 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheter enligt miljölagstiftningen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 352-353е от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheter enligt sociallagstiftningen: Кандидатът или участникът е осъден с влязла в сила присъда за престъпление по чл. 172 или чл. 192а от Наказателния кодекс (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП) или за аналогично престъпление в друга държава членка или трета страна (чл. 54, ал. 1, т. 2 от ЗОП)

Åsidosättande av skyldigheter enligt arbetsrätten: Кандидатът или участникът е извършил нарушение по чл. 118, 128, 245 и 301-305 от Кодекса на труда, установено с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение, или аналогични нарушения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл. 54, ал. 1, т. 6 от ЗОП)

Direkt eller indirekt deltagande i förberedelserna av detta upphandlingsförfarande: Налице е неравнопоставеност в случаите по чл. 44, ал. 5 от ЗОП (чл. 54, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

Intressekonflikt på grund av deltagande i upphandlingsförfarandet: Налице е конфликт на интереси по смисъла на § 2, т. 21 от ДР на ЗОП, който не може да бъде отстранен (чл. 54, ал. 1, т. 7 от ЗОП)

Har lämnat oriktiga uppgifter, har undanhållit information, kan inte förete de handlingar som krävs eller har tillägnat sig konfidentiell information om förfarandet: За кандидата или участника е установено, че: - е представил документ с невярно съдържание, с който се доказва декларираната липса на основания за отстраняване или декларираното изпълнение на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП); - не е предоставил изискваща се информация, свързана с удостоверяване липсата на основания за отстраняване или изпълнението на критериите за подбор (чл. 54, ал. 1, т. 5 от ЗОП). За кандидата или участника е установено, че е опитал да повлияе на вземането на решение от страна на възложителя, свързано с отстраняването, подбора или възлагането, включително чрез предоставяне на невярна или заблуждаваща информация, или да получи информация, която може да му даде неоснователно предимство в процедурата за възлагане на обществена поръчка. (чл. 55, ал. 1, т. 5 от ЗОП).

Åsidosättande av skyldigheter som fastställts enligt nationella uteslutningsgrunder: За кандидата или участника е налице някое от следните обстоятелства: осъден е с влязла в сила присъда за престъпления по чл. 194 – 208, чл. 213а – 217, чл. 219 – 252 и чл. 254а – 255а и чл. 256 - 260 НК (чл. 54, ал. 1, т. 1 от ЗОП); извършил е нарушения по чл. 61, ал.1, чл.62, ал.1 или 3, чл.63, ал.1 или 2, чл.228, ал.3 от Кодекса на труда и по чл.13, ал.1 от Закона за трудовата миграция и трудовата мобилност, установени с влязло в сила наказателно постановление или съдебно решение или аналогични задължения, установени с акт на компетентен орган, съгласно законодателството на държавата, в която кандидатът или участникът е установен (чл.54, ал.1, т.6 от ЗОП); обстоятелство по чл. 3, т. 8 от Закона за икономическите и финансовите отношения с дружествата, регистрирани в юрисдикции с преференциален данъчен режим, контролираните от тях лица и техните действителни собственици; обстоятелства по чл. 113 от Закона за Сметната палата; с наложена санкция по чл. 83а, ал. 5, т. 1 от ЗАНН – временна забрана за участие в процедури за възлагане на обществени поръчки, наличие на свързаност по смисъла на пар. 2, т. 45 от ДР на ЗОП между кандидати/участници в конкретна процедура (чл. 107, т. 4 от ЗОП).

Konkurs: Кандидатът или участникът е обявен в несъстоятелност по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Insolvens: Кандидатът или участникът е в производство по несъстоятелност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Ackordsuppgörelse med borgenärer: Кандидатът или участникът е сключил извънсъдебно споразумение с кредиторите си по смисъла на чл. 740 от Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Situation som enligt nationell lagstiftning motsvarar konkurs: Съгласно законодателството на държавата, в която е установено, чуждестранно лице се намира в положение, подобно на: обявен в несъстоятелност; в производство по несъстоятелност; в процедура по ликвидация; сключено извънсъдебно споразумение с кредиторите; преустановена дейност (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Tvångsförvaltning: Кандидатът или участникът е в процедура по ликвидация по смисъла на Търговския закон (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Avbruten näringsverksamhet: Кандидатът или участникът е преустановил дейността си (чл. 55, ал. 1, т. 1 от ЗОП)

Förtida uppsägning, skadestånd eller andra jämförbara sanktioner: За кандидата или участника е доказано, че е виновен за неизпълнение на договор за обществена поръчка или на договор за концесия за строителство или за услуга, довело до разваляне или предсрочното му прекратяване, изплащане на обезщетения или други подобни санкции, с изключение на случаите, когато неизпълнението засяга по-малко от 50 на сто от стойността или обема на договора (чл. 55, ал. 1, т. 4 от ЗОП)

5. Del (anbudsområde)

5.1. Del (anbudsområde): LOT-0001

Titel: Доставка на редуктор тип 14LA 560 или еквивалент

Beskrivning: „Доставка на редуктор тип 14LA 560 или еквивалент, съгласно Спецификация

Intern identifierare: 560680

5.1.1. Föremålet för upphandlingen

Kontraktets art: Varor

Huvudklassificering (cpv): 42140000 Växlar, växellådor och drivelement

5.1.2. Leveransplats

Del av land (NUTS): Стара Загора (BG344)

Land: Bulgarien

5.1.3. Uppskattad löptid

Varaktighet: 9 Månader

5.1.4. Förlängning

Högst antal förlängningar: 0

5.1.5. Värde

Beräknat värde exklusive moms: 206 500,00 EUR

5.1.6. Allmänna upplysningar

Reserverad upphandling:

Deltagande är inte reserverat.

Upphandlingsprojekt som inte finansieras med EU-medel

Upphandlingen omfattas av Världshandelsorganisationens avtal om offentlig upphandling, GPA
: ja

5.1.7. Strategisk upphandling

Syftet med strategisk upphandling: Det tas inte hänsyn till miljö, sociala aspekter eller innovation i upphandlingen

Kriterier för grön upphandling: Inga kriterier för grön upphandling

5.1.8. Tillgänglighetskriterier

Det som anskaffas ska inte användas av fysiska personer, därav inga krav på tillgänglighet

5.1.9. Urvalskriterier

Källor till urvalskriterier: Meddelande

Kriterium: Referenser på angivna leveranser

Beskrivning av urvalskriterium: Enligt чл. 63, ал. 1, т. 1, буква „б“ от ЗОП – Кандидатите ska ha utfört aktiviteter med samma ämne och omfattning, identiska eller liknande med ämnet på beställningen för de senaste tre åren från datum för inlämningen. Uppdragsgivaren kräver att kandidaterna ska ha utfört minst en leverans med ämnet, identisk eller liknande med ämnet på beställningen. För liknande med ämnet på offentlig beställning räknas leveranser av reducerare eller reservdelar till dem (tandbroschur och andra).

Skedstämorna för bevisande av överensstämmelse med kriteriet för urval enligt чл. 64, ал. 1, т. 2 av ЗОП ska presenteras i fallen enligt чл. 112, ал. 1, т. 2 och чл. 67, ал. 5 av ЗОП.

Uppdragsgivaren kan kräva av deltagarna och kandidaterna på varje tid att presentera alla eller del av skedstämorna, genom vilka det bevisas informationen, som anges i EEO, när detta är nödvändigt för lagstiftande myndighetens genomförande av proceduren.

Kriterium: Certifikat från oberoende organ om kvalitetssäkringsstandarder

Beskrivning av urvalskriterium: Enligt чл. 63, ал. 1, т. 10 av ЗОП ska kandidaterna följa att de använder system för styrning av kvaliteten. Uppdragsgivaren kräver att kandidaterna ska använda system för styrning av kvaliteten enligt standard BCS EN ISO 9001: 2015 eller ekvivalent, som omfattar tillämpliga ämnen på beställningen. Skedstämorna för bevisande av överensstämmelse med kriteriet för urval enligt чл. 64, ал. 5-7 av ЗОП ska presenteras i fallen enligt чл. 112, ал. 1, т. 2 och чл. 67, ал. 5 av ЗОП.

5.1.10. Tilldelningskriterier

Kriterium:

Typ: Pris

Namn: lägst pris

Beskrivning: Indikator för bedömning av anbud - ekonomiskt mest fördelaktigt anbud, baserat på kriteriet „lägst pris“. För ändamål enligt чл. 72 av ЗОП för objektiv grund för jämförelse ska användas den angivna i dokumentationen prognostiska värdet för utförande av beställningen - 206 500.00 euro.

5.1.11. Upphandlingsdokument

Språk som upphandlingsdokumentet är officiellt tillgängligt på: bulgariska

Adress till upphandlingsdokumentet: <https://app.eop.bg/today/560680>

Ad hoc-kommunikationskanal:

Namn: ЦАИС ЕОП

5.1.12. Upphandlingsvillkor

Villkor för inlämning:

Elektronisk inlämning: Krävs

Adress för inlämning: <https://app.eop.bg/today/560680>

De språk som kan användas i anbudet eller anbudsansökningarna: bulgariska
Elektronisk katalog: Ej tillåten
Alternativa anbud: Ej tillåten
Tidsfrist för mottagande av anbudsansökningar: 14/04/2026 23:59:59 (UTC+03:00)
Östeuropeisk sommartid

Kontraktsvillkor:

Kontraktet måste genomföras inom ramen för program för skyddad anställning: Nej
Villkor som gäller genomförandet av kontraktet: Доставка на изделието се осъществява
съгласно Приложение 2 - Технически изисквания.
Elektronisk fakturering: Tillåten
Ekonomiska arrangemang: Финансирането е със собствени средства.

5.1.15. Metoder

Ramavtal:

Upphandlingen avser inte ett ramavtal

Information om det dynamiska inköpssystemet:

Upphandlingen avser inte ett dynamiskt inköpssystem

5.1.16. Kompletterande information, medling och prövning

Prövningsorganisation: Комисия за защита на конкуренцията
Information om tidsfrist för prövning: Съгласно чл.197, ал.1, т.1 от ЗОП жалба може да се
подава в 10-дневен срок от изтичането на срока по чл.100, ал.3 – срещу решението за
откриване на процедурата.
Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet: ТЕЦ МАРИЦА
ИЗТОК 2 ЕАД

8. Organisationer

8.1. ORG-0001

Officiellt namn: ТЕЦ МАРИЦА ИЗТОК 2 ЕАД
Registreringsnummer: 123531939
Postadress: област Стара Загора, община Раднево
Ort: с. Ковачево
Postnummer: 6265
Del av land (NUTS): Стара Загора (BG344)
Land: Bulgarien
Kontaktpunkt: Юрий Раданов
E-postadress: y.radanov@tpp2.com
Tfn: +359 42662921
Webbadress: <https://www.tpp2.com/>
Köparprofil: <https://app.eop.bg/buyer/1119>

Den här organisationens roller:

Upphandlare

Organisation som ger kompletterande information om upphandlingsförfarandet

8.1. ORG-0002

Officiellt namn: Комисия за защита на конкуренцията
Registreringsnummer: 000698612
Postadress: бул. Витоша № 18
Ort: София
Postnummer: 1000

Del av land (NUTS): София (столица) (BG411)
Land: Bulgarien
Kontaktpunkt: Комисия за защита на конкуренцията
E-postadress: delovodstvo@cpc.bg
Tfn: +359 29356113
Fax: +359 29807315
Webbadress: <http://www.cpc.bg>
Den här organisationens roller:
Prövningsorganisation

Information om meddelandet

Identifierare/version för meddelandet: ea47a7fc-fea9-48bd-9e92-8b9071fd41db - 01
Formulärtyp: Konkurrensutsättning
Meddelandetyp: Meddelande om upphandling eller koncession – standardsystem
Meddelandets undertyp: 17
Avsändningsdatum för meddelandet: 09/03/2026 15:38:39 (UTC+02:00) Östeuropeisk tid / centraleuropeisk sommartid
Språk som det här meddelandet finns officiellt tillgängligt på: bulgariska
Meddelandets publiceringsnummer: 166182-2026
EUT S-nummer: 48/2026
Publiceringsdatum: 10/03/2026